

EU Declaration of Conformity			en
Type:	FRONTIER laboratory centrifuge, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Manufacturer:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.			
The object of the declaration described above is in conformity with the following European directives and standards or normative documents:			
Marking	Directive	Harmonized standards / Normative documents	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Place: Parsippany, NJ 07054, USA		Issued: 2018-11-09	

EU-overensstemmelseserklæring			da
Type:	FRONTIER laboratoricentrifuge, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Producent:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eneansvar.			
Genstanden for den ovenfor beskrevne erklæring er i overensstemmelse med følgende EU-direktiver og standarder eller normative dokumenter:			
Mærkning	Direktiv	Harmoniserede standarder / Normative dokumenter	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Sled: Parsippany, NJ 07054, USA		Udstedt: 2018-11-09	

Declaración de conformidad UE			es
Tipo:	Centrifuga de laboratorio FRONTIER, modelo FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Fabricante:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
La presente declaración de conformidad se publica bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.			
El objeto de la declaración descrita anteriormente cumple las siguientes directivas y normas o documentos normativos europeos:			
Marcado	Directiva	Normas armonizadas / Documentos normativos	
	2011/65/UE	EN 50581:2012	
	2014/30/UE	EN 61326-1:2013	
	2014/35/UE	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Lugar: Parsippany, NJ 07054, USA		Publicado: 2018-11-09	

Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ			el
Τύπος:	FRONTIER φυγόκεντρο εργαστήριου, μοντέλο FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Κατασκευαστής:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.			
Το αντικείμενο της δήλωσης το οποίο περιγράφεται παραπάνω συνάδει με τις ακόλουθες Ευρωπαϊκές οδηγίες και πρότυπα ή κανονιστικά έγγραφα:			
Σήμανση	Οδηγία	Εναρμονισμένα πρότυπα / Κανονιστικά έγγραφα	
	2011/65/EE	EN 50581:2012	
	2014/30/EE	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EE	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Τόπος: Parsippany, NJ 07054, USA		Έκδοση: 2018-11-09	

Déclaration de conformité UE			fr
Type :	Centrifugeuse de laboratoire FRONTIER, modèle FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Fabricant :	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Cette déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant.			
L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme aux directives, normes et documents européens suivants :			
Marquage	Directive	Harmonisation des normes / Documents normatifs	
	2011/65/UE	EN 50581:2012	
	2014/30/UE	EN 61326-1:2013	
	2014/35/UE	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Lieu : Parsippany, NJ 07054, USA		Délivré le : 2018-11-09	

EL vastavusdeklaratsioon			et
Tüüp:	FRONTIER laboritsentrifugiis, mudel FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Tootja:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Käesolev vastavusdeklaratsioon väljastatakse tootja ainuisikulisel vastutusel.			
Ülalnimetatud deklaratsiooni objekt on vastavuses järgmistele Euroopa direktiividega ja standardite või normatiivdokumentidega:			
Tähis	Direktiiv	Ühlustatud standardid / Normatiivdokumendid	
	2011/65/EL	EN 50581:2012	
	2014/30/EL	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EL	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Koht: Parsippany, NJ 07054, USA		Valija antud: 2018-11-09	

EU-Konformitätserklärung			de
Typ:	FRONTIER Laborzentrifuge, Modelle FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Hersteller:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Der Hersteller trägt die alleinige Verantwortung für die Ausstellung der Konformitätserklärung.			
Der Gegenstand der oben beschriebenen Erklärung stimmt mit den folgenden europäischen Richtlinien und Normen oder Vorschriften überein:			
Kennzeichnung	Richtlinie	Harmonisierte Normen / Vorschriften	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Ort: Parsippany, NJ 07054, USA		Ausgestellt: 2018-11-09	

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus			fi
Tyyppi:	FRONTIER laboratoriosentrifugi, malli FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Valmistaja:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu ainoastaan valmistajan vastuulla.			
Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on yhdenmukainen seuraavien EU-direktiivien ja standardien tai ohjeellisten asiakirjojen kanssa:			
Merkintä	Direktiivi	Yhdenmukaistetut standardit / Ohjeelliset asiakirjat	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Paikka: Parsippany, NJ 07054, USA		Julkaistu: 2018-11-09	

Dichiarazione di conformità UE			it
Tipo:	Centrifuga da laboratorio FRONTIER, modello FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Produttore:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Questa dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del produttore.			
L'oggetto della presente dichiarazione è conforme con le seguenti direttive e con i documenti normativi o standard dell'Unione Europea:			
Marchio	Direttiva	Standard armonizzati / Documenti normativi	
	2011/65/UE	EN 50581:2012	
	2014/30/UE	EN 61326-1:2013	
	2014/35/UE	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Luogo: Parsippany, NJ 07054, USA		Data di rilascio: 2018-11-09	

Dearbhú Comhréachta an AE			ga
Cineál:	Lártheifneoir saotharlainne FRONTIER, samhail FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Déantóir:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Is é an déantóir amháin atá freagrach as an dearbhú comhréachta seo.			
Tá an gleas a bhaineann leis an dearbhú thuas i gcomhréir leis na treoracha agus na caighdeáin Eorpacha a leanas nó na doiciméid normatacha:			
Marcáil	Treoir	Caighdeáin chomhchuíbhíthe / Doiciméid normatacha	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Áit: Parsippany, NJ 07054, USA		Eisithe: 2018-11-09	

Декларация за съответствие на ЕС			bg
Тип:	Лабораторна центрофуга FRONTIER, модел FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Производител:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Настоящата декларация за съответствие е издадена на пълната отговорност на производителя.			
Предметът на декларацията, описан по-горе е в съответствие със следните европейски директиви и стандарти или нормативни документи:			
Маркировка	Директива	Хармонизирани стандарти / Нормативни документи	
	2011/65/EC	EN 50581:2012	
	2014/30/EC	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EC	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Място: Parsippany, NJ 07054, USA		Издадено на: 2018-11-09	

EU Izjava o sukladnosti			hr
Vrsta:	FRONTIER laboratorijska centrifuga, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Proizvođač:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Ova deklaracija o sukladnosti izdaje se pod punom odgovornošću proizvođača.			
Gore navedeni predmet deklaracije sukladan je sa sljedećim europskim direktivama i standardima odnosno normativnim dokumentima:			
Oznaka	Direktiva	Usuglašeni standardi / Normativni dokumenti	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Mjesto: Parsippany, NJ 07054, USA		Izdano: 2018-11-09	

EU – Prohlášení o shodě			cs
Typ:	Laboratorní centrifuga FRONTIER, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Výrobce:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Za toto prohlášení o shodě nese odpovědnost pouze výrobce.			
Předmět prohlášení popsán výše je ve shodě s následujícími evropskými směrnicemi a normami nebo normativními dokumenty:			
Značka	Směrnice	Harmonizované normy / Normativní dokumenty	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Místo: Parsippany, NJ 07054, USA		Vydáno: 2018-11-09	

EU megfeleléségi nyilatkozat			hu
Tipus:	FRONTIER laboratóriumi centrifugák, modell FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Gyártó:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Ezen megfeleléségi nyilatkozat kiadása a gyártó kizárólagos felelőssége mellett történik.			
A nyilatkozat fent leírt tárgya megfelel az alábbi európai irányelveknek és szabványoknak vagy normatív dokumentumoknak:			
Jelölés	Direktíva	Harmonizált szabványok / Normatív dokumentumok	
	2011/65/EU	EN 50581:2012	
	2014/30/EU	EN 61326-1:2013	
	2014/35/EU	EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Hely: Parsippany, NJ 07054, USA		Kiadva: 2018-11-09	



ES atitikties deklaracija			lt
Tipas:	FRONTIER laboratorine centrifuga, modelis FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Gamintojas:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo išimtinė atsakomybe.			
Aukščiausiai apibūdintas deklaracijos objektas atitinka šių Europos direktyvų ir standartų ar normatyvinių dokumentų reikalavimus:			
Zenklas	Direktiva	Darnieji standartai / Normatyviniai dokumentai	
	2011/65/ES 2014/30/ES 2014/35/ES	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Vieta: Parsippany, NJ 07054, USA		Išduotas: 2018-11-09	

Declaração de Conformidade UE			pt
Typo:	Centrifugadora laboratorial FRONTIER, modelo FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Fabricante:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Esta declaração de conformidade é emitida sob a responsabilidade exclusiva do fabricante.			
O objeto da declaração acima descrita está em conformidade com as diretivas e normas europeias ou documentos normativos seguintes:			
Marcação	Diretiva	Normas harmonizadas / Documentos normativos	
	2011/65/UE 2014/30/UE 2014/35/UE	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Local: Parsippany, NJ 07054, USA		Emitido em: 2018-11-09	

ES Atbilstības deklarācija			lv
Veids:	FRONTIER laboratorijas centrifuga, modelis FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Razotājs:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda razotāja atbildību.			
Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst šādām Eiropas direktīvām un standartiem vai normatīvajiem dokumentiem:			
Marķēšana	Direktīva	Saskaņotie standarti / Normatīvie dokumenti	
	2011/65/ES 2014/30/ES 2014/35/ES	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Vieta: Parsippany, NJ 07054, USA		Izdota: 2018-11-09	

Declarația UE de conformitate			ro
Tip:	Centrifuga de laborator FRONTIER, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Producător:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Responsabilitatea pentru întocmirea prezentei declarații de conformitate revine exclusiv producătorului.			
Obiectul declarației de mai sus este în conformitate cu următoarele directive și standarde europene sau documente normative:			
Marcaj	Directiva	Standarde armonizate / Documente normative	
	2011/65/UE 2014/30/UE 2014/35/UE	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Locul: Parsippany, NJ 07054, USA		Emitis la: 2018-11-09	

Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE			mt
Tip:	Ċentriġfa tal-laboratorju FRONTIER FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Manifattur:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Din id-Dikjarazzjoni ta' Konformità hija mahruġa bir-responsabbiltà unika tal-manifattur.			
L-iskop tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq hija l-konformità mad-direttivi u standards Ewropej li ġejjin jew dokumenti normattivi:			
Markar	Direttiva	Standards armonizzati / Dokumenti normattivi	
	2011/65/UE 2014/30/UE 2014/35/UE	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Post: Parsippany, NJ 07054, USA		Mahruġ: 2018-11-09	

EÜ Vyhľadění o zhode			sk
Typ:	Laborátorna odstredivka FRONTIER, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Výrobca:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Za toto vyhlášení o zhode nesie zodpovednosť iba výrobca.			
Predmet vyhlášení opísaný vyššie je v zhode s nasledujúcimi európskymi smernicami a normami alebo normatívnymi dokumentami:			
Značka	Smernica	Harmonizované normy / Normatívne dokumenty	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Miesto: Parsippany, NJ 07054, USA		Vydané: 2018-11-09	

EU-conformiteitsverklaring			nl
Type:	FRONTIER-laboratoriumcentrifuge, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Fabrikant:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Deze conformiteitsverklaring wordt uitsluitend afgegeven onder de verantwoordelijkheid van de fabrikant.			
Het voorwerp van de hierboven beschreven verklaring is conform de volgende Europese richtlijnen en normen of normatieve documenten:			
Markering	Richtlijn	Geharmoniseerde normen / Normatieve documenten	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Plaats: Parsippany, NJ 07054, USA		Afgegeven: 2018-11-09	

Izjava EU o skladnosti			sl
Tip:	FRONTIER laboratorijska centrifuga, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Proizvajalec:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Za to izjavo o skladnosti odgovarja izključno proizvajalec.			
Predmet izjave, ki je opisan zgoraj, je skladen z naslednjimi evropskimi direktivami in standardi ali normativnimi dokumenti:			
Oznaka	Direktiva	Harmonizirani standardi / Normativni dokumenti	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Kraj: Parsippany, NJ 07054, USA		Datum izdaje: 2018-11-09	

EU-samsvarserklæring			no
Type:	FRONTIER laboratoriesentrifuge, modell FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Produsent:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Denne samsvarserklæringen er utstedt under eget ansvar av produsenten.			
Formålet med erklæringen som er beskrevet ovenfor er samsvar med følgende EU-direktiver og standarder eller normative dokumenter:			
Merkning	Direktiv	Harmoniserte standarder / Normative dokumenter	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Slede: Parsippany, NJ 07054, USA		Utgitt: 2018-11-09	

EU-försäkran om överensstämmelse			sv
Typ:	FRONTIER laboratoriecentrifug, modell FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Tillverkare:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.			
Föremålen för försäkran beskrivna ovan överensstämmer med följande europeiska direktiv och standarder eller normativa dokument:			
Märkning	Direktiv	Harmoniserade standarder / Normativa dokument	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Plats: Parsippany, NJ 07054, USA		Utgiven: 2018-11-09	

UE Deklaracja Zgodności			pl
Typ:	Wirówka laboratoryjna FRONTIER, model FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Producent:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Niniejsza deklaracja zgodności wydana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.			
Przedmiot deklaracji opisany powyżej pozostaje w zgodności z następującymi europejskimi dyrektywami i normami unijnymi, lub też z dokumentami normatywnymi:			
Oznaczenie	Dyrektywa	Zharmonizowane normy / Dokumenty normatywne	
	2011/65/UE 2014/30/UE 2014/35/UE	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Miejsce: Parsippany, NJ 07054, USA		Wydano: 2018-11-09	

AB Uyumluluk Beyanname			tr
Türü:	FRONTIER laboratuvar santrifüjü FC5515, FC5515R, FC5706, FC5714, FC5718, FC5718R, FC5816, FC5816R		
Üretici:	OHAUS Corporation • 7 Campus Drive #310 • Parsippany, NJ 07054 • United States of America		
Bu uyumluluk beyanname sadece üreticinin sorumluluğu altındadır yayımlanmıştır.			
Yukarıdaki beyanname anlatılan cisim, aşağıdaki Avrupa direktifleri ve standartlarına veya normatif belgelere uyumludur:			
Simge	Direktif	Uyumlaştırılmış standartlar / Normatif belgeler	
	2011/65/EU 2014/30/EU 2014/35/EU	EN 50581:2012 EN 61326-1:2013 EN 61010-1:2010, EN 61010-2-020:2006	
Yer: Parsippany, NJ 07054, USA		Veriliş tarihi: 2018-11-09	

Ted Xia, President

Robert Hansen, Compliance Manager

